

# RMB PREMIUM TABLE FOR ULTRACARE POLICY (INDIVIDUAL) WITH EFFECT FROM 1ST OCT 2012

## 工银安盛人寿全球医疗保险标准保费费率表

RMB (¥) 人民币

Age Bands 年龄段	Plus 计划		Comprehensive 计划		Select 计划		Standard 计划	
	Worldwide excluding USA (Area 2) 全球不包括美国 (地区 2)	Worldwide (Area 3) 全球 (地区 3)	Worldwide excluding USA (Area 2) 全球不包括美国 (地区 2)	Worldwide (Area 3) 全球 (地区 3)	Worldwide excluding USA (Area 2) 全球不包括美国 (地区 2)	Worldwide (Area 3) 全球 (地区 3)	Worldwide excluding USA (Area 2) 全球不包括美国 (地区 2)	Worldwide (Area 3) 全球 (地区 3)
0-17	¥ 17,455	¥ 41,444	¥ 13,696	¥ 33,064	¥ 12,354	¥ 30,019	¥ 8,738	¥ 20,799
18-25	¥ 17,536	¥ 41,468	¥ 13,837	¥ 33,183	¥ 12,551	¥ 30,127	¥ 9,214	¥ 21,784
26-29	¥ 20,394	¥ 48,258	¥ 16,149	¥ 38,751	¥ 14,662	¥ 35,153	¥ 10,698	¥ 25,383
30-34	¥ 23,288	¥ 55,229	¥ 18,524	¥ 44,455	¥ 16,815	¥ 40,337	¥ 12,224	¥ 29,023
35-39	¥ 26,125	¥ 61,997	¥ 20,855	¥ 49,956	¥ 18,925	¥ 45,337	¥ 13,750	¥ 32,574
40-44	¥ 29,682	¥ 70,552	¥ 23,752	¥ 56,949	¥ 21,560	¥ 51,675	¥ 15,584	¥ 37,053
45-49	¥ 34,873	¥ 82,934	¥ 27,975	¥ 67,045	¥ 25,401	¥ 60,866	¥ 18,306	¥ 43,572
50-54	¥ 44,245	¥ 105,411	¥ 35,636	¥ 85,402	¥ 32,339	¥ 77,504	¥ 23,232	¥ 55,404
55-59	¥ 54,279	¥ 129,448	¥ 43,843	¥ 105,003	¥ 39,778	¥ 95,315	¥ 28,509	¥ 68,002
60-64	¥ 67,954	¥ 162,200	¥ 55,002	¥ 131,733	¥ 49,914	¥ 119,534	¥ 35,702	¥ 85,240
65-69	¥ 81,567	¥ 194,773	¥ 66,083	¥ 158,353	¥ 60,010	¥ 143,685	¥ 42,876	¥ 102,362
70-74	¥ 163,112	¥ 389,520	¥ 132,669	¥ 317,339	¥ 120,399	¥ 287,981	¥ 85,708	¥ 204,745

### Co-insurance 共保额

1. If you choose to pay our standard premium as per above table indicated, you donot need to pay any outpatient copayment at any hospital around the world apart from at those hospitals listed under "Secondary Network" and "Compulsory Network" List; You are required to pay a 20% outpatient copayment if you choose to seek outpatient treatment at those listed hospitals under "Secondary Network" and "Compulsory Network" List.

如果您选择上表所示的标准保费，除昂贵医院列表和强制共保额医院列表中列明的医院外，您就诊任何医院都不需要承担任何门诊共保额。如果您选择就诊昂贵医院列表或强制共保额医院列表中的医院，您需要承担门诊费用的20%共保额。

2. You may buy-out 20% outpatient copayment at those listed hospitals under "Secondary Network" list by paying extra 25% premium in addition to our standard premium.

如果您在标准保费基础上加费25%，您就诊昂贵医院列表中的医院，您将不需要承担门诊费用的20%共保额。

3. The Plus and Comprehensive plans also have a 25% co-insurance on out-patient dental treatment. This co-insurance cannot be removed. Loading applies to main UltraCare Plan premiums only, not to optional add-on plan premiums.

Plus计划和Comprehensive计划还有一个针对牙科的25%共保额，这个共保额不能删除。此加费只针对全球医疗保险计划，并不适用于可选孕产计划。

4. The Medical Provider List may change over the year, for details please refer to [www.icbc-axa.com/medical](http://www.icbc-axa.com/medical). We recommend you check our website or call our hotline before you seek treatment.

医院列表可能在您的保单年度中发生变化，我们强烈建议您在去医院就诊前登录我公司网站[www.icbc-axa.com/medical](http://www.icbc-axa.com/medical)查询最新医院列表。

## Maternity Premiums 工银安盛全球医疗保险可选孕产附加计划费率

### Premium Table: Nil Co-Insurance 费率表: 零共保

For a nil co-insurance (applicable only to section 1 in the Table of Benefits: Normal pregnancy and childbirth).

10%共保 (仅适用于保险利益表第一部分: 普通孕产).

RMB (¥) 人民币

Age Bands 年龄段	Worldwide excluding USA (Area 2) 全球, 不包括美国 (地区 2)	Worldwide (Area 3) 全球 (地区 3)
18-34	¥ 18,884.00	¥ 40,083.00
35-44	¥ 26,048.00	¥ 51,225.00

### Premium Table: 10% Co-Insurance 费率表: 10%共保

For a 10% co-insurance (applicable only to section 1 in the Table of Benefits: Normal pregnancy and childbirth).

10%共保 (仅适用于保险利益表第一部分: 普通孕产).

RMB (¥) 人民币

Age Bands 年龄段	Worldwide excluding USA (Area 2) 全球, 不包括美国 (地区 2)	Worldwide (Area 3) 全球 (地区 3)
18-34	¥ 15,112.00	¥ 32,074.00
35-44	¥ 20,841.00	¥ 40,978.00

A percentage of 10% co-insurance will be deducted from each claim submitted under section 1 of this optional add-on to the UltraCare Plus, UltraCare Comprehensive and UltraCare Select plans. The 10% co-insurance will be limited to maximums of:

本附加计划第一部分下提交的每次索赔都会被扣除10%的共保金额, 此10%的共保金额将受以下最高额的限制, 该可选计划适用于选择Plus计划, Comprehensive计划, Select计划的被保险人, 不适用于选择Standard计划的被保险人:

Area 2 地区2	In total and allows a maximum benefit of ¥ 53,550 after deduction of 10% co-insurance 地区2下扣除10%的共保金额后的最高赔付金额为 ¥ 53,550
Area 3 地区3	In total and allows a maximum benefit of ¥ 80,325 after deduction of 10% co-insurance 地区3下扣除10%的共保金额后的最高赔付金额为 ¥ 80,325

### Premium Table: 20% Co-Insurance 费率表: 20%共保

For a 20% co-insurance (applicable only to section 1 in the Table of Benefits: Normal pregnancy and childbirth).

20%共保 (仅适用于保险利益表第一部分: 普通孕产).

RMB (¥) 人民币

Age Bands 年龄段	Worldwide excluding USA (Area 2) 全球, 不包括美国 (地区 2)	Worldwide (Area 3) 全球 (地区 3)
18-34	¥ 12,089.00	¥ 25,655.00
35-44	¥ 16,682.00	¥ 32,799.00

A percentage of 20% co-insurance will be deducted from each claim submitted under section 1 of this optional add-on to the UltraCare Plus, UltraCare Comprehensive and UltraCare Select plans. The 20% co-insurance will be limited to maximums of:

本附加计划第一部分下提交的每次索赔都会被扣除20%的共保金额, 此20%的共保金额将受以下最高额的限制, 该可选计划适用于选择Plus计划, Comprehensive计划, Select计划的被保险人, 不适用于选择Standard计划的被保险人:

Area 2 地区2	In total and allows a maximum benefit of ¥ 47,600 after deduction of 20% co-insurance 地区2下扣除20%的共保金额后的最高赔付金额为 ¥ 47,600
Area 3 地区3	In total and allows a maximum benefit of ¥ 71,400 after deduction of 20% co-insurance 地区3下扣除20%的共保金额后的最高赔付金额为 ¥ 71,400

Please note: Maternity Optional Add-on Plan premiums are payable yearly or in the same frequency as your UltraCare plan.

请注意: 可选孕产附加计划的保费可年缴或与全球医疗计划的缴费周期相一致。